

**xiaomi**

Інструкція з експлуатації Робота-Пилососа S20 · 01





# Інструкції з техніки безпеки

Уважно прочитайте цей посібник перед використанням та збережіть його для подальшого використання

Даний засіб призначений тільки для миття підлог в домашніх умовах. Не використовуйте його на відкритому повітрі, на поверхнях, відмінних від підлоги, а також в комерційних або промислових приміщеннях.

## Обмеження на використання

- Даним приладом можуть користуватися діти у віці від 8 років і старше, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або з нестачею досвіду і знань, якщо вони знаходяться під наглядом або проінструктовані щодо безпечного використання приладу і розуміють пов'язані з цим небезпеки. Діти не повинні грати з приладом. Діти не повинні виконувати прибирання та технічне обслуговування пристрою без нагляду користувача.
- Прилад призначений для використання тільки з блоком живлення, що входять в комплект поставки приладу.
- Цей пристрій містить батарейки, які можуть бути замінені тільки кваліфікованим персоналом.
- Якщо контакти рознімних деталей пошкоджені, підключається блок живлення підлягає утилізації.
- Будь ласка, зберігайте щітку для чищення в недоступному для дітей місці.
- Тримайте волосся, вільний одяг, пальці та всі частини тіла подалі від отворів та рухомих частин.

- Не використовуйте робот-пилосос для очищення від будь-яких палаючих речовин.
- Не торкайтеся до робота-пилососа за його кришку з лазерним радаром.
- Перед чищенням або проведенням технічного обслуговування переконайтеся, що робот-пилосос вимкнений і від'єднаний від мережі електроживлення.
- Цей робот-пилосос призначений тільки для миття підлог в домашніх умовах. Не використовуйте його на відкритому повітрі, наприклад, на відкритому балконі або на поверхні, яка не є підлогою, наприклад, на дивані, а також у комерційних або промислових приміщеннях.
- Не використовуйте робот-пилосос в приміщеннях, розташованих вище рівня землі, наприклад на горищі, відкритому балконі або на меблях, за винятком випадків, коли є захисний бар'єр.
- Не використовуйте робот-пилосос при температурі навколишнього середовища вище 40°C або нижче 0°C, а також на підлозі з рідинами або липкими речовинами.
- Перед використанням робота-пилососа підніміть з підлоги всі кабелі, щоб робот-пилосос не тягнув їх за собою під час прибирання.
- Підніміть з підлоги будь-які крихкі або вільні предмети, такі як вази або поліетиленові пакети, щоб робот-пилосос не захаращував їх і не натикався на них, що може призвести до пошкодження.
- Не кладіть дітей, домашніх тварин або будь-які предмети на робот-пилосос, коли він стоїть або рухається.
- Не використовуйте функцію протирання килима.

- Не допускайте, щоб робот-пилосос захоплював тверді або гострі предмети, такі як будівельні матеріали, скло або цвяхи.
- Не розпилюйте рідину в робот-пилосос. Перш ніж встановлювати пилосос з резервуаром для води, переконайтеся, що він повністю висох.
- Не ставте робот-пилосос догори ногами. Корпус лазерного радара ні в якому разі не повинен торкатися землі.
- Лазерний датчик у цьому виробі відповідає стандарту IEC 60825-1: 2014 для лазерних виробів класу 1. Будь ласка, уникайте прямого зорового контакту з ним під час використання.
- Використовуйте цей виріб тільки відповідно до вказівок керівництва користувача. Користувачі несуть відповідальність за будь-які збитки або збитки, що виникли в результаті неправильного використання даного продукту.
- Для отримання детального електронного посібника, будь ласка, перейдіть за посиланням [www.mi.com/global/service/userguide](http://www.mi.com/global/service/userguide)

## Акумулятори та зарядка

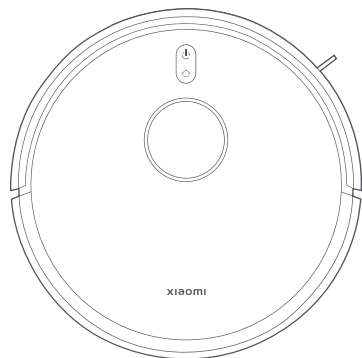
- Попередження: Не використовуйте акумулятори та зарядну док-станцію сторонніх виробників.
- Попередження: використовуйте тільки блок живлення, що входить в комплект поставки даного приладу.
- Попередження: для підзарядки акумулятора використовуйте тільки знімний блок живлення, що входить в комплект поставки даного приладу.
- Використовуйте тільки з блоком живлення <BLJ15W200060P-ba> або <BLJ15WJ200060P-b>.

- Не намагайтеся самостійно розбирати, ремонтувати або модифікувати акумулятор або зарядну док-станцію.
- У разі витоку з акумулятора негайно відключіть робот-пилосос від мережі. При фізичному контакті з будь-якою речовиною, яка може витікати з акумулятора, промийте місце контакту великою кількістю води і негайно зверніться до лікаря.
- Не піддавайте прилад або акумулятор впливу високих температур.
- Пам'ятайте про те, що клеми приладу, що працює на батареях, або акумуляторна батарея можуть бути закорочені металевими предметами.
- Не розміщуйте зарядну док-станцію поблизу джерел тепла.
- Не використовуйте вологу тканину або мокрі руки для протирання або чищення зарядних контактів док-станції.
- Якщо робот-пилосос не буде використовуватися протягом тривалого часу, повністю зарядіть його, потім вимкніть і зберігайте в сухому прохолодному місці. Заряджайте робот-пилосос принаймні раз на 3 місяці, щоб уникнути надмірного розряду акумулятора.
- Літій-іонний акумулятор містить речовини, небезпечні для навколишнього середовища. Перед утилізацією робота-пилососа, будь ласка, спочатку вийміть батарейний блок, потім викиньте або утилізуйте його відповідно до місцевих законів і нормативних актів країни або регіону, в якому він використовується.
- Перед утилізацією приладу необхідно витягти з нього акумулятор.
- При витяганні акумулятора прилад повинен бути відключений від електромережі.

- Акумулятор слід утилізувати в безпечних умовах.
  - При витяганні батарей з пристрою рекомендується їх повністю витратити і переконатися, що пристрій відключено від мережі.
- 1). Відкрутіть гвинт у нижній частині, а потім зніміть кришку.
  - 2). Від'єднайте роз'єм акумулятора, потім вийміть батарейки. Не пошкоджуйте корпус батарейного відсіку, щоб уникнути травм.
  - 3). Поверніть батареї до професійної організації з утилізації.

# Огляд продукту

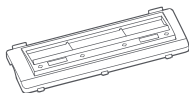
## Вміст упаковки



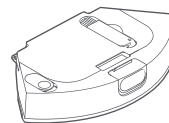
Робот-пилосос



Щітка  
(установлений)



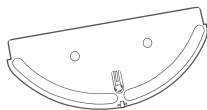
Кришка для щітки  
(установлений)



Резервуар для води 2-в-1  
(встановлено для  
пилососа і миття підлог)



Щітка для чищення  
(на поверхні резервуара  
для води 2-в-1)



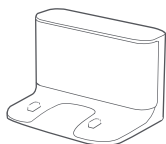
Тримач для швабри



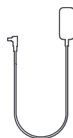
Килимок для швабри  
(попередньо встановлюється на  
тримач для швабри)



Бічна щітка



Зарядна док-станція



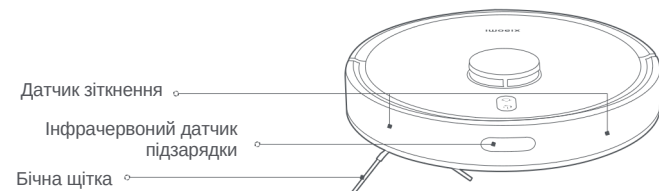
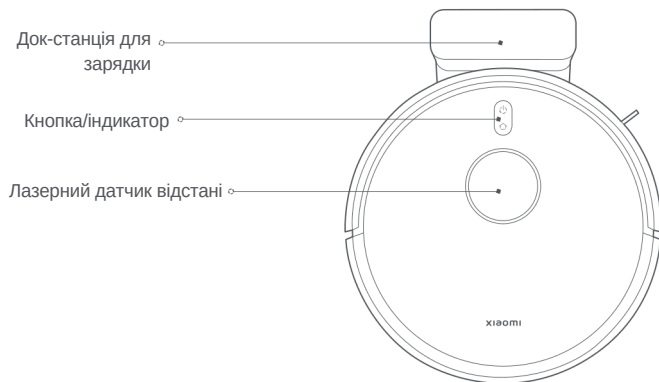
Адаптер живлення



Керівництво користувача

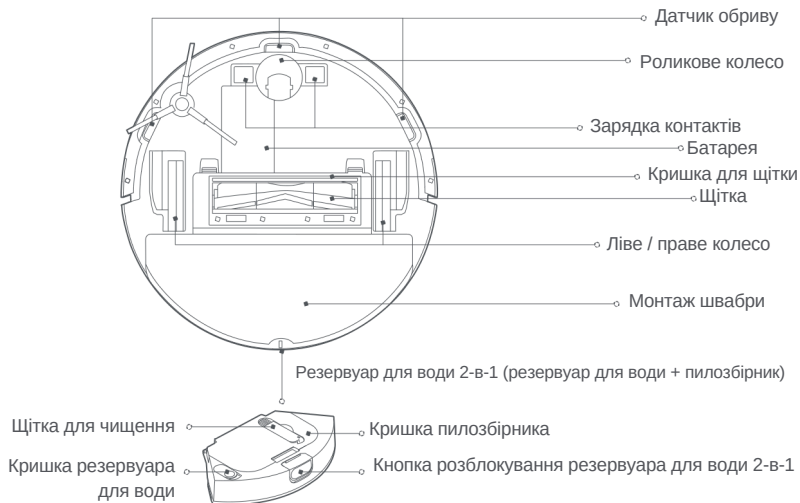
Примітка: Ілюстрації продукту, аксесуарів і користувацького інтерфейсу в керівництві користувача наведені тільки в довідкових цілях. Фактичний продукт і його функції можуть відрізнятися в зв'язку з удосконаленнями продукту.





Натисніть і утримуйте протягом 3 секунд, щоб увімкнути або вимкнути  
Натисніть, щоб розпочати або призупинити очищення

Натисніть, щоб призупинити роботу під час виконання  
Натисніть, щоб розпочати стикування, коли воно призупинено  
Натисніть, щоб зупинити стикування, коли воно повернеться до режиму стикування

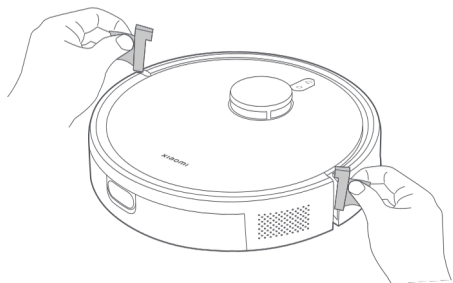


## Опис стану індикатора

Білий	Працює нормально
Білий дихаючий	При зарядці (середній/високий рівень заряду батареї)
Білий миготливий	Стикування / оновлення вбудованого ПЗ / Скидання налаштувань системи / підключення до мережі
Жовтий	Wi-Fi відключений
Миготливий жовтий	Помилка / Скидання налаштувань Wi-Fi
Видихаючий жовтий	При зарядці (низький рівень заряду батареї)
Колір вимкнено	Вимикання / перехід в сплячий режим

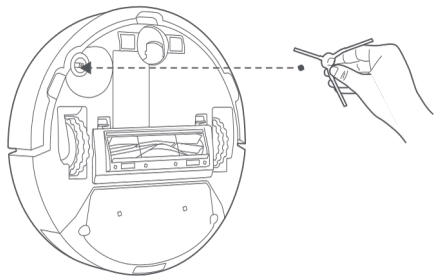
# Перед використанням

1. Зніміть захисні смужки.

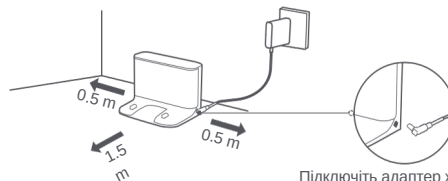


2. Встановіть бічну щітку.

Вийміть бічну щітку і встановіть її в положення, показане на малюнку. Бічна щітка встановлена правильно, коли ви чуєте "кляцання".



3. Зніміть захисну плівку із зарядної док-станції, притуліть док-станцію до стіни та підключіть її до джерела живлення.



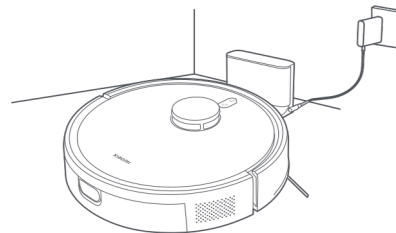
Підключіть адаптер живлення до зарядної док-станції

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ:

- Не піддавайте зарядну док-станцію впливу прямих сонячних променів.
- Не розміщуйте будь-які предмети в радіусі 0,5 метра по обидва боки зарядної станції та в радіусі 1,5 метра перед нею.

4. Зарядіть робот-пилосос

Встановіть робот-пилосос на зарядну док-станцію для зарядки.



Запис:

- Щоб забезпечити оптимальну роботу акумулятора, перед першим використанням повністю зарядіть його.
- Встановіть робот-пилосос на зарядну док-станцію і переконайтеся, що їх Зарядні контакти вирівняні. Робот-пилосос включається автоматично і не може бути вимкнений під час зарядки.

# Підключення до додатка Mi Home / Xiaomi Home App

Цей продукт працює з додатком Mi Home / Xiaomi Home app\*. Використовуйте додаток Mi Home / Xiaomi Home для управління своїм пристроєм та взаємодії з іншими розумними домашніми пристроями

Відскануйте QR-код, щоб завантажити та встановити додаток. Якщо програма вже встановлена, ви будете перенаправлені на сторінку налаштування підключення. Або знайдіть "Mi Home / Xiaomi Home Home" в App Store, щоб завантажити та встановити його.





76719DE8

Відкрийте програму Mi Home / Xiaomi Home, натисніть "+" у верхньому правому куті, а потім дотримуйтесь інструкцій, щоб додати свій пристрій  
\*У Європі (за винятком Росії) додаток називається Xiaomi Home app. Як зазначення за замовчуванням слід використовувати назву програми, що відображається на вашому пристрої.



Запис:

- Підтримуються лише мережі Wi-Fi 2,4 ГГц.
- Можливо, версія програми була оновлена, будь ласка, дотримуйтесь інструкцій, заснованих на поточній версії Програми.
- Підключаючи робот-пилосос до програми Mi Home / Xiaomi Home App за допомогою пристрою iOS, дотримуйтесь інструкцій у програмі, щоб підключитися до точки доступу робот-пилосос "xiaomi-пилосос-d106gl\_mibtXXXX".

## Скидання налаштувань Wi-Fi

Поки робот-пилосос увімкнено, Натисніть і утримуйте кнопки  і  протягом 7 секунд. Функція Wi-Fi буде успішно скинута, коли ви почуєте голосове запрошення.

## Скидання налаштувань системи

Натисніть і утримуйте кнопку  протягом 5 секунд, поки не пролунає звуковий сигнал, а потім натисніть і утримуйте кнопку  повторіть протягом 5 секунд, поки не почуєте голосове запрошення. Потім робот-пилосос перезапускається, а такі налаштування, як заплановане прибирання та Wi-Fi, відновлюються до заводських значень за замовчуванням.

## Питання

Робот-пилосос не може підключитися до Wi-Fi.

## Рішення

- Перевірте правильність пароля Wi-Fi.
- Робот-пилосос не підтримує діапазон частот мережі 5 ГГц, будь ласка, підключіть його до мережі з частотою 2,4 ГГц.
- Сигнал Wi-Fi слабкий. Переконайтеся, що робот-пилосос знаходиться в зоні з гарне покриття Wi-Fi.

- Щось не так з підключенням Wi-Fi. Скиньте Налаштування Wi-Fi і завантажте останню версію програми Mi Home/Xiaomi Home app, а потім спробуйте повторно підключитися.

Пристрій iOS не може підключитися до точки доступу "xiaomi-vacuum-d106gl\_mibtxxxx" - робот-пилосос.

Переконайтеся, що робот-пилосос знаходиться в зоні з хорошим покриттям Wi-Fi, потім скиньте Налаштування Wi-Fi і знову підключіть його до мережі

# Як використовувати

## Швидке відображення

Після першого підключення робота-пилососа до програми дотримуйтесь інструкцій у програмі, щоб швидко створити карту, і робот-пилосос почне складати карту без очищення. Як тільки він повернеться на зарядну станцію, процес складання карти буде завершено, і карта буде автоматично збережена.

Підготовка перед нанесенням на карту:

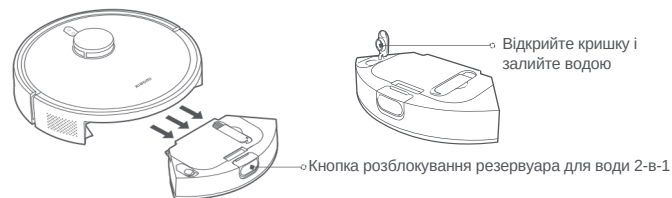
- Переконайтеся, що робот-пилосос повністю заряджений і запускається з зарядної станції.
- Відкрийте двері приміщень, які будуть нанесені на карту, стежте за роботою робота-пилососа протягом усього процесу і приберіть предмети, які можуть перешкодити робот-пилососа точно нанести карту.
- Рекомендується перекрити місця, в яких робот-пилосос може застрягти або подряпатися, а також інші непридатні для його використання ділянки.

Налаштування віртуальних стін або заборонених зон після відображення:

- Рекомендується створювати віртуальні стіни або зони обмеженого доступу в місцях, де робот-пилосос може застрягти або подряпатися, а також в інших місцях, куди він не може проникнути.
- Створіть віртуальні стіни або зони обмеженого доступу, щоб усунути килимові ділянки, перш ніж проводити прибирання, щоб запобігти намоканню килима.
- У приміщеннях з килимами з довгою шерстю або бахромою рекомендується встановлювати віртуальні стіни або зони обмеженого доступу, щоб робот-пилосос не заплутувався в них.

## Починаємо пилососити і мити підлогу

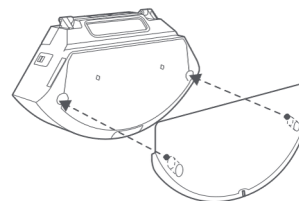
1. Натисніть і утримуйте кнопку розблокування резервуара для води 2-в-1, щоб вийняти резервуар для води. Відкрийте кришку, налейте в неї чистої води, а потім закрийте кришку.




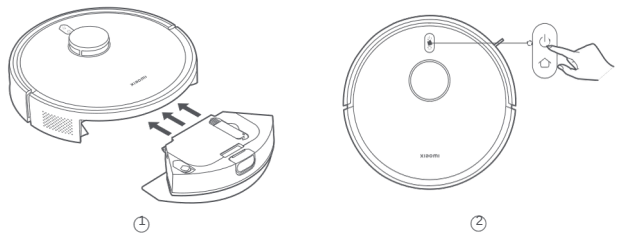
### ЗАСТЕРЕЖЕННЯ:

- При заповненні резервуара для води 2-в-1 водою Категорично забороняється додавати такі рідини, як гаряча вода, миючі або дезінфікуючі засоби. В іншому випадку робот-пилосос може бути пошкоджений.
- Функції робота-пилососа перевіряються перед відправкою з заводу, тому в ньому можуть бути залишки води. Це нормально.

2. Встановіть швабру в зборі на резервуар для води 2-в-1, Як показано на малюнку.

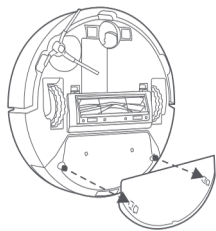


3. Вставте резервуар для води 2-в-1 зі шваброю в робот-пилосос, як показано на малюнку. Він правильно встановлений, коли ви чуєте "кляцання". Натисніть кнопку , щоб почати пилососити і протирати підлогу.




УВАГА: Вийміть резервуар для води 2-в-1 і негайно спорожніть його після завершення очищення. Потім очистіть і висушіть серветку для швабри, щоб запобігти появі неприємного запаху і цвілі.

Щоб використовувати тільки функцію пилососа, зніміть швабру в зборі.




## Пауза

Коли робот-пилосос запрацює, натисніть будь-яку кнопку, щоб призупинити його роботу. Натисніть кнопку , щоб відновити очищення.


Примітка: Робот-пилосос перейде в сплячий режим після 10-хвилинної паузи або перебування в режимі очікування. Натисніть будь-яку кнопку, щоб розбудити його.

## Додавання води або чищення килимка для швабри

Коли робот-пилосос запрацює, призупиніть його, потім вийміть резервуар для води 2-в-1, щоб долити води або почистити насадку для швабри. Потім перевстановіть його та натисніть кнопку , щоб відновити виконання завдання.

## Стикування

Під час його роботи натисніть кнопку , щоб призупинити робот-пилосос, і натисніть кнопку ще раз, щоб почати стикування.

Якщо робот-пилосос знаходиться в режимі очікування і не підключений до зарядної док-станції, натисніть кнопку,  щоб почати стикування.

Коли завдання виконано або заряд батареї розряджений, робот-пилосос автоматично повертається в док-станцію для зарядки.

## Режим DND

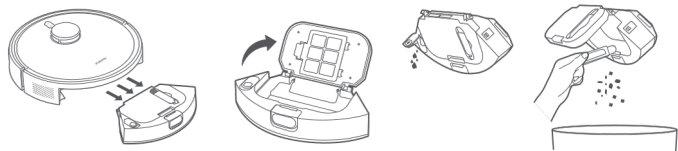
У режимі "не турбувати" (DND) робот-пилосос не відновлює прибирання, не виконує заплановану прибирання і не відтворює голосові підказки, а індикатор роботи пилососа гасне через 10 секунд після зарядки. Режим DND можна включити або відключити в додатку.

Примітка: Будь ласка, зверніться до додатка для отримання додаткової інформації про функції. Детальна інформація про кожну функцію залежить від додатку

# Догляд і техобслуговування

## Очищення резервуара для води 2-в-1 і фільтра

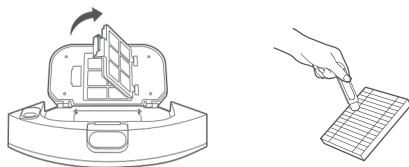
1. Зніміть резервуар для води 2-в-1. Відкрийте кришку резервуара для води і кришку пилозбірника, щоб спорожнити вміст, а потім очистіть резервуар для води 2-в-1 за допомогою щітки для чищення.



### ЗАСТЕРЕЖЕННЯ:

- Не промивайте та не замочуйте резервуар для води 2-в-1.
- Регулярно очищайте резервуар для води 2-в-1, щоб бруд не впливав на ефективність очищення.

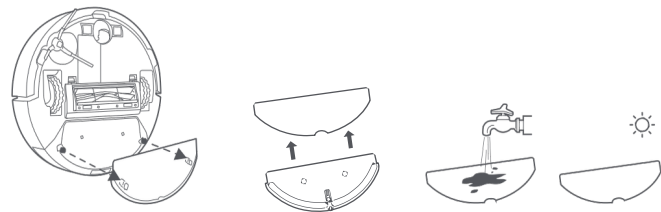
2. Зніміть фільтр і очистіть його за допомогою щітки для чищення.



Примітка: Фільтр можна промити водою. Перед повторною установкою переконайтеся, що він повністю висох. Не рекомендується проводити часті полоскання.

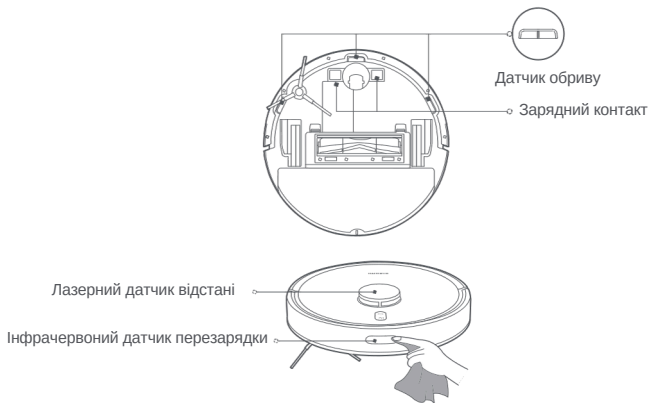
## Чистка килимка для швабри

Вийміть насадку для швабри з тримача, потім вимийте і висушіть її.



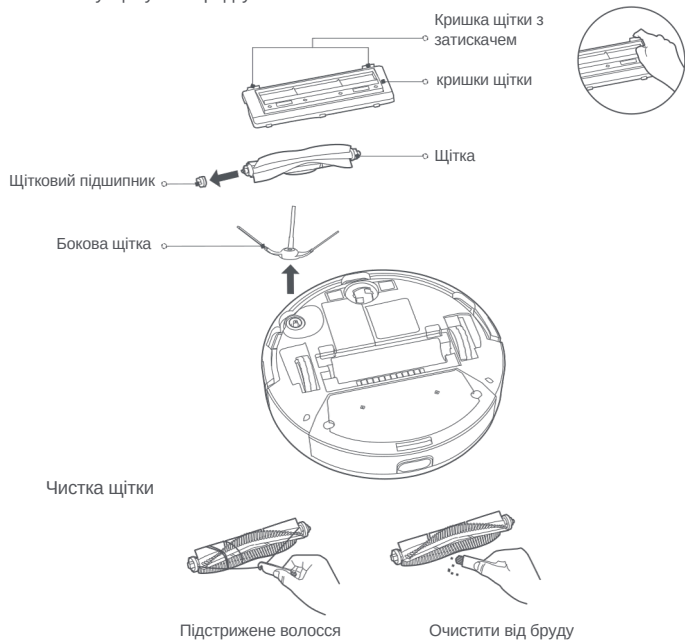
## Очищення датчиків і зарядних контактів

Кожні 3 місяці протирайте ВСІ датчики і зарядні контакти м'якою тканиною.



## Очищення бічної щітки і йоржика

- Витягніть бічну щітку вгору.
- Натисніть на затискачі кришки щітки, щоб зняти кришку щітки, вийміть щітку і витягніть опору щітки.
- Використовуйте щітку для чищення, щоб почистити бічну щітку та щітку для миття посуду.
- Після очищення встановіть на місце підшипник щітки, щітку, кришку щітки і бічну щітку по порядку



Частина	Частота очищення	Частота заміни
Бічна щітка	Кожні 2 тижні	3-6 місяців
Щітка	Щотижня	6-12 місяців
Фільтр	Щотижня	3-6 місяців
Кришка щітки	/	3-6 місяців (або після зносу)
Швабра	Після кожного використання	3-6 місяців (або після зносу)

Примітка: Частота заміни вказана лише для довідки. Якщо будь-яка деталь пошкоджена, її слід негайно замінити, щоб забезпечити ефективне очищення.

## Загальні проблеми

Питання	Можлива причина та рішення
Робот-пилосос не може бути включений.	Рівень заряду батареї низький. Повністю зарядіть робот-пилосос і спробуйте ще раз. Температура навколишнього середовища занадто низька (нижче 0°C) або занадто висока (вище 40°C).
Робот-пилосос не починає прибирання	Рівень заряду батареї низький. Повністю зарядіть робот-пилосос і спробуйте ще раз.

Питання	Можлива причина та рішення
Робот-пилосос не відновлює прибирання.	Переконайтеся, що робот-пилосос не переведений в режим DND. У цьому режимі при натисканні кнопки " Док "на роботі-пилососі, натисканні кнопки" Док " в додатку Mi Home/Xiaomi Home або переміщенні робота-пилососа назад на зарядну станцію очищення не відновиться.
Робот-пилосос не повертається на зарядну станцію.	Навколо зарядної станції занадто багато перешкод. Розмістіть зарядну док-станцію на більш відкритому місці. Робот-пилосос знаходиться занадто далеко від зарядної станції. Піднесіть його ближче до зарядної станції і спробуйте ще раз
Робот-пилосос не заряджається.	Переконайтеся, що навколо зарядної станції достатньо вільного простору, а її Зарядні контакти чисті та розблоковані. Занадто низька температура навколишнього середовища (нижче 0°C) або занадто висока (вище 40°C).
Робот-пилосос поводиться ненормально.	Вимкніть робот-пилосос, а потім знову ввімкніть його.
Робот-пилосос не виконує Планове прибирання.	Переконайтеся, що робот-пилосос підключений до мережі, в іншому випадку він не зможе синхронізувати час і виконувати заплановані прибирання. Переконайтеся, що робот-пилосос не встановлений в положення DND режим. Режим DND не дозволить роботу-пилососа виконувати заплановану прибирання.
Робот-пилосос продовжує працювати в автономному режимі.	Переконайтеся, що робот-пилосос підключений до мережі і завжди знаходиться в зоні дії Wi-Fi.

Питання	Можлива причина та рішення
Робот-пилосос видає дивні звуки під час прибирання.	Можливо, в щітку, бічну щітку або ліве/праве колесо потрапив сторонній предмет. Вимкніть робот-пилосос і видаліть все сміття, якщо таке є.
Робот-пилосос більше не забезпечує ефективну прибирання і не залишає після себе пилу.	Пилосбірник заповнений. Очистіть його та повторіть спробу. Фільтр заблокований. Очистіть його та повторіть спробу. У кущах застряг сторонній предмет. Очистіть його та повторіть спробу.

## Діагностика

При несправності робота-пилососа він може видавати голосові підказки. Будь ласка, ознайомтеся з наведеною нижче інформацією для своєчасного вирішення проблеми.

Повідомлення про помилку	Можлива причина та рішення
Переконайтеся, що резервуар для води 2-в-1 встановлений правильно	Переконайтеся, що резервуар для води 2-в-1 надійно встановлений.
Переконайтеся, що насадка для швабри встановлена правильно.	Переконайтеся, що тримач для швабри та накладка для швабри надійно встановлені



# Технічна характеристика

Повідомлення про помилку	Можлива причина та рішення
Встановіть робот-пилосос горизонтально рівну поверхню підлоги і запустіть.	При запуску робот-пилосос нахилиється. Перемістити його на горизонтально рівну підлогу і перезапустіть. Ви також можете скинути рівень роботи робота-пилососа в Додатку Mi Home / Xiaomi Home, а потім вимкніть його та перезапустіть його.
Не вдалося повернутися до док-станцію для зарядки, будь ласка перемістіть робот-пилосос до зарядної станції	Вручну помістіть робот-пилосос на зарядну док-станцію та перевірте, чи заряджається док-станцію підключено до джерела живлення
Усуньте будь-які перешкоди навколо робота пропилососіть і спробуйте ще раз	Робот-пилосос може зачепитися або застрягти. Усуньте всі перешкоди навколо нього.
Перед запуском робота-пилососа переконайтеся, що лазерний датчик відстані не заблокований.	Видаліть будь-які сторонні предмети, які можуть заблокувати лазерний датчик відстані, або перемістіть робот-пилосос в інше місце і перезапустіть його.
Будь ласка, протріть датчики обриву начисто. Перемістіть робот-пилосос на нове місце та перезапустіть його.	Можливо, частина робота-пилососа відірвалася від землі, встановіть його на місце і запустіть знову. Якщо датчики обриву можуть бути забруднені, протріть їх начисто.
Перевірте та видаліть усі сторонні предмети з датчики зіткнення	Можливо, датчики зіткнення застрягли. Обережно постукайте їх кілька разів, щоб видалити всі сторонні об'єкти. Якщо нічого не випадає, перемістіть робота пилососьте в інше місце та перезапустіть його.

## Робот-пилосос


Ім'я	Робот-пилосос
Модель	D106
Номинальна напруга	14.4 В $\equiv$
Номинальна потужність	45 Вт
Напруга зарядки	20 В $\equiv$
Розміри	∅ 325 × 98 мм
Ємність акумулятора	2900 мАг (номинальна ємність) 3200 маг (номинальна ємність)
Вага нетто	3.4 кг
Бездротове підключення	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g / n 2,4 ГГц Bluetooth 4.2
Робоча частота	2400–2483.5 MHz
Максимальна вихідна потужність	< 20 дБм

При нормальному використанні цього обладнання відстань між антеною і тілом користувача має становити не менше 20 см.


## Зарядна док-станція

Модель	CDZD106
Номинальний вхідний сигнал	20 В $\equiv$ 0.6 А
Номинальна вихідна потужність	20 В $\equiv$ 0.6 А
Розміри	146 × 122 × 98 мм

## Адаптер живлення

Виробник	Zhongshan Baolijin Electronic Co., Ltd.
Модель	BLJ15W200060P-BA
Уведення	100–240 В ~ 50/60 Гц 0.5 А
Вихід	20.0 В  0.6 А 12.0 В
Середній Активний ККД	82.96%
ККД при низькому навантаженні (10%)	60%
Енергоспоживання без навантаження	0.10 Вт

## Адаптер живлення

Виробник	Zhongshan Baolijin Electronic Co., Ltd.
Модель	BLJ15W200060P-BA
Уведення	100–240 В ~ 50/60 Гц 0.5 А
Вихід	20.0 В  0.6 А 12.0 В
Середній Активний ККД	82.96%
ККД при низькому навантаженні (10%)	60%
Енергоспоживання без навантаження	0.10 Вт

Цей виріб сумісний з двома типами джерел живлення, обидва з яких відповідають вимогам стандартів на продукцію. Блок живлення, що входить в комплект поставки, з моделлю BLJ15W200060P-BA або BLJ15WJ200060P-B, буде відправлений випадковим чином.

## Інформація про дотримання нормативних вимог

### Декларація відповідності вимогам ЄС



Справжнім Shenzhen Picea Robotics Co., Ltd. заявляє, що радіобладнання типу D106 відповідає директиві 2014/53 / EU. М повний текст декларації про відповідність вимогам ЄС доступний за наступною інтернет-адресою:  
<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

### Інформація про утилізацію та переробку WEEE



Всі вироби з цим символом є відходами електричного та електронного обладнання (WEEE відповідно до Директиви 2012/19/EU), які не слід змішувати з несортованими побутовими відходами. Натомість Вам слід захистити здоров'я людини та навколишнє середовище, передавши відпрацьоване обладнання до спеціального пункту збору відходів електричного та електронного обладнання, призначеного урядом або місцевими органами влади. Правильна Утилізація та вторинна переробка допоможуть запобігти потенційним негативним наслідкам для навколишнього середовища та здоров'я людини. Будь ласка, зв'яжіться з установником або місцевою владою для отримання додаткової інформації інформацію про місцезнаходження, а також про терміни та умови таких пунктів збору.

# ПОВІДОМЛЕННЯ ПРО ГАРАНТІЮ

ЦЯ ГАРАНТІЯ НАДАЄ ВАМ ПЕВНІ ПРАВА, І ВИ МОЖЕТЕ МАТИ ІНШІ ПРАВА, ПЕРЕДБАЧЕНІ ЗАКОНАМИ ВАШОЇ КРАЇНИ, ПРОВІНЦІЇ ЧИ ШТАТУ. ДІЙСНО, В ДЕЯКИХ КРАЇНАХ, ПРОВІНЦІЯХ АБО ШТАТАХ ЗАКОНОДАВСТВО ПРО ЗАХИСТ ПРАВ СПОЖИВАЧІВ МОЖЕ ВСТАНОВЛЮВАТИ МІНІМАЛЬНИЙ ГАРАНТІЙНИЙ ТЕРМІН. ЗА ВИНЯТКОМ ВИПАДКІВ, ДОЗВОЛЕНИХ ЗАКОНОМ, ХІАОМІ НЕ ВИКЛЮЧАЄ, НЕ ОБМЕЖУЄ ТА НЕ ПРИЗУПИНЯЄ ДІЇ ІНШИХ ПРАВ, ЯКИМИ ВИ МОЖЕТЕ ВОЛОДІТИ. ДЛЯ ПОВНОГО РОЗУМІННЯ ВАШИХ ПРАВ МИ ЗАПРОШУЄМО ВАС ОЗНАЙОМИТИСЯ З ЗАКОНАМИ ВАШОЇ КРАЇНИ, ПРОВІНЦІЇ АБО ШТАТУ

## 1. ОБМЕЖЕНА ГАРАНТІЯ НА ВИРІБ

ХІАОМІ гарантує, що протягом гарантійного терміну виробу не містять дефектів матеріалів і виготовлення при нормальному використанні відповідно до керівництва користувача відповідного виробу.

Термін дії та умови, пов'язані з юридичними гарантіями, визначаються відповідними місцевими законами. Для отримання додаткової інформації про переваги споживчої гарантії, будь ласка, відвідайте офіційний веб-сайт Xiaomi [h<sup>т</sup>tps://www.mi.com/global/підтримка/гарантія](https://www.mi.com/global/підтримка/гарантія)

Компанія Xiaomi гарантує первісному покупцеві, що її продукція Xiaomi не матиме дефектів матеріалів і виготовлення при нормальному використанні протягом зазначеного вище періоду.

Xiaomi не гарантує, що робота пристрою буде безперебійною або безпомилковою.

Xiaomi не несе відповідальності за шкоду, спричинену недотриманням інструкцій щодо використання продукту.

## 2. ЗАСОБИ ЗАХИСТУ

Якщо протягом гарантійного терміну буде виявлено апаратний дефект і Xiaomi отримає обґрунтовану претензію, Xiaomi або (1) безкоштовно відремонтує виріб, (2) замінить виріб, або (3) поверне гроші за виріб, виключаючи можливі витрати на доставку.

## 3. ЯК ОТРИМАТИ ГАРАНТІЙНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Щоб отримати гарантійне обслуговування, ви повинні доставити виріб в оригінальній упаковці або аналогічній упаковці, що забезпечує таку ж ступінь захисту виробу, за адресою, вказаною компанією Xiaomi. За винятком випадків, коли це заборонено чинним законодавством, Xiaomi може

вимагати від вас надання доказів або підтвердження покупки та/або дотримання вимог щодо реєстрації перед отриманням гарантійного обслуговування.

## 4. ВИНЯТКИ ТА ОБМЕЖЕННЯ

Якщо інше не обумовлено компанією Xiaomi, ця Обмежена гарантія поширюється тільки на продукцію, вироблену компанією Xiaomi або для неї і ідентифікується по торговим маркам, фірмовому найменуванню або логотипу "Xiaomi" або "Mi". Обмежена гарантія не поширюється на: (а) пошкодження, спричинені стихійними явищами або діями Бога, наприклад, ударами блискавки, торнадо, повеннями, пожежами, землетрусами або іншими зовнішніми причинами; (b) недбалість; (c) комерційне використання; (d) зміни або модифікації будь-якої частини Продукту; (e) пошкодження, спричинені використанням продуктів, що не належать до Xiaomi; (f) збиток, спричинений нещасним випадком, зловживанням або неналежним використанням за призначенням; (g) збиток, спричинений експлуатацією продукту поза дозволеними або передбачуваними цілями, описаними Xiaomi, або при неправильній напрузі або джерелі живлення; або (h) збиток, спричинений обслуговуванням (включаючи оновлення та розширення), виконаним будь-ким, хто не є представником Xiaomi.

Ви несеете відповідальність за резервне копіювання будь-яких даних, програмного забезпечення або інших матеріалів, які ви, можливо, зберегли в продукті. Цілоком ймовірно, що дані, програмне забезпечення або інші матеріали, що містяться в обладнанні, будуть втрачені або переформатовані в процесі обслуговування, Xiaomi не несе відповідальності за такий збиток або втрату. Жоден реселлер, агент або співробітник Xiaomi не уповноважений вносити будь-які зміни, продовжувати або доповнювати дану обмежену гарантію. Якщо будь-яке положення буде визнано незаконним або не має законної сили, це не вплине на законність або застосовність інших положень. За винятком випадків, заборонених законами або іншим чином обіцяних Xiaomi, післяпродажне обслуговування обмежується країною або регіоном початкової покупки. Ця гарантія не поширюється на товари, які не були належним чином імпортовані та/або не були належним чином виготовлені компанією Xiaomi та/або не були належним чином придбані у Xiaomi або офіційного продавця Xiaomi. Відповідно до чинного законодавства ви можете скористатися гарантіями від неофіційного роздрібного продавця, який продав даний продукт. Тому Xiaomi пропонує вам зв'язатися з роздрібним продавцем, у якого ви придбали товар. Ці гарантії не поширюються на Гонконг і Тайвань.

## 5. НЕЯВНІ ГАРАНТІЇ

За винятком випадків, заборонених чинним законодавством, всі передбачувані гарантії (включаючи

гарантії товарної придатності та придатності для певної мети) матимуть обмежений термін дії, аж до максимального терміну дії цієї обмеженої гарантії. У деяких юрисдикціях не допускається обмеження терміну дії передбачуваної гарантії, тому вищевказане обмеження не застосовуватиметься в цих випадках.

#### 6. ОБМЕЖЕННЯ ШКОДИ

За винятком випадків, заборонених чинним законодавством, Хіаомі не несе відповідальності за будь-яку шкоду, заподіяну внаслідок нещасних випадків, непрямий, спеціальний або опосередкований збиток, включаючи, але не обмежуючись цим, втрату прибутку, доходів або даних, збиток, що виник в результаті будь-якого порушення явних або неявних гарантій або умов, або відповідно до будь-якої іншої юридичної теорії, навіть якщо Хіаомі була проінформована про можливість такого збитку. У деяких юрисдикціях не допускається виключення або обмеження особливих, непрямих або опосередковано впливають збитків, тому вищевказані обмеження або виключення можуть до вас не ставитися.

#### 6. КОНТАКТИ ХІАОМІ

Задля клієнтів, Будь ласка, відвідайте веб-сайт: <https://www.mi.com/global/поддержка/гарантия>

Контактною особою для після продажного обслуговування може бути будь-який співробітник авторизованої сервісної мережі Хіаомі, авторизовані дистриб'ютори Хіаомі або кінцевий постачальник, який продав вам продукцію. Якщо у вас є сумніви, будь ласка, зв'яжіться з відповідною особою, яка може ідентифікувати Хіаомі.